

## Ordentliche Versammlung der Kirchgemeinde Aarwangen

**Sonntag, 30. Mai 2021**, Kirche Bannwil

**Vorsitz:** Grunder Renate, Präsidentin Kirchgemeinde

**Protokoll:** Schneeberger Denise, Kirchgemeindeschreiberin

Die **Vorsitzende** begrüsst die Anwesenden und erklärt die Versammlung als eröffnet.

Die heutige Versammlung wurde einberufen durch Publikation

- im Anzeiger Oberaargau Nr. 17 vom 29.04.2021

Stimmberechtigte: 2'500 (1'904 Aarwangen, 307 Bannwil, 289 Schwarzhäusern)

Die Abklärung der Stimmberechtigung ergibt, dass alle Anwesenden, ausser der Kirchgemeindeschreiberin Schneeberger Denise, stimmberechtigt sind. Die nicht Stimmberechtigte wird gebeten, sich bei den Abstimmungen der Beteiligung zu enthalten.

Als **Stimmenzähler** wird ernannt:

- Cavin Marcel, Aarwangen

Der Einladung zur heutigen Versammlung sind 25 Stimmberechtigte gefolgt (1%).

Entschuldigt haben sich: Sägesser Beat und Jost Matthias (Mitglieder Kirchgemeinderat)

Eine Abänderung der Traktandenliste wird nicht verlangt. Die Geschäfte werden in der veröffentlichten Reihenfolge behandelt.

### TRAKTANDEN

1. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 6.12.2020
2. Information der Datenaufsichtsstelle (Kenntnisgabe)
3. Genehmigung Jahresrechnung 2020
4. Kreditabrechnungen
5. Ersatzwahl in den Kirchgemeinderat
6. Verschiedenes

## V e r h a n d l u n g e n

### 1. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 06.12.2020

#### Sachverhalt:

Das Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 06.12.2020 ist 30 Tage vor der heutigen Versammlung in den Gemeindeschreibereien Aarwangen, Bannwil und Schwarzhäusern öffentlich aufgelegt worden. Die Auflage ist im Anzeiger Oberaargau publiziert worden. Einsprachen dagegen sind beim Kirchgemeinderat keine eingegangen.

Der Kirchgemeinderat hat das Protokoll der letzten Kirchgemeindeversammlung (unter Vorbehalt eingehender Einsprachen) am 20. Januar 2021 genehmigt.

#### Kenntnisnahme:

Die Versammlung nimmt Kenntnis.

### 2. Information der Datenaufsichtsstelle (Kenntnisgabe)

#### Sachverhalt

Gemäss Art. 34 des bernischen Datenschutzgesetzes obliegen der Aufsichtsstelle – bei der Kirchgemeinde ist dies die Rechnungsprüfungskommission – zahlreiche Aufgaben im Bereich des Datenschutzes, u.a.

- a Führen eines Registers der Datensammlungen;
- b Überwachen der Anwendung der Vorschriften über den Datenschutz;
- h Überwachen der Datensicherung;
- m Periodisches Informieren der Öffentlichkeit über ihre Tätigkeit.

Die Rechnungsprüfungskommission hat ihren Bericht mit schriftlicher Erklärung vom 25.04.2021 eingereicht. Ihr zusammenfassendes Ergebnis hat sie wie folgt formuliert:

... Wir bestätigen,

- dass die wesentlichen Vorschriften zu den Datenschutzbestimmungen eingehalten werden,
- dass bei uns keine Reklamationen oder Beschwerden in Bezug auf die Datenschutzbestimmungen eingegangen sind.

#### Kenntnisnahme:

Vom Bericht der Datenaufsichtsstelle vom 25. April 2021 wird Kenntnis genommen.

### 3. Genehmigung Jahresrechnung 2020

Die Finanzverwalterin erläutert die Jahresrechnung 2020 an der Versammlung mündlich.

#### **Jahresrechnung 2020**

Die Rechnung 2020 schliesst mit einem Ertragsüberschuss von CHF 93'595.30 ab, bei einem Aufwand von CHF 870'577.20 und Ertrag von CHF 964'172.50.

Budgetiert war ein Aufwandüberschuss von CHF 29'300.00. Die Besserstellung der Rechnung ist auf Mehreinnahmen im Bereich Liegenschaften zurück zu führen und weil coronabedingt in vielen Sparten Minderausgaben zu verzeichnen sind.

### Investitionsrechnung 2020

Ausgaben	CHF 49'894.55
Einnahmen	<u>CHF 0.00</u>
<b>Nettoinvestitionen</b>	<b>CHF 49'894.55</b>

Bei den Investitionen handelt es sich um den Einbau einer Audioanlage und Automation in der Kirche Aarwangen. Die beiden Kredite sind an der Kirchgemeindeversammlung vom 08.12.2019 beschlossen worden. Siehe auch nächstes Traktandum.

### Bilanz

Der Bilanzüberschuss (ehemals Eigenkapital) beträgt CHF 1'798'489.48.

### Nachkredite

Von den Nachkrediten ist Kenntnis zu nehmen, da keine in die Kompetenz der Kirchgemeindeversammlung fallen:

<b>Total Nachkredite:</b>	<b>CHF 109'956.90</b>
<b>davon gebundene Ausgaben</b>	<b>CHF 89'505.40</b>
davon bewilligt an der KGV vom 30.06.2020	CHF 30'789.20
davon Einlage in die finanzpolitische Reserve	CHF 44'905.10
<b>davon Kompetenz Kirchgemeinderat</b>	<b>CHF 20'451.50</b> (beschlossen am 25.3.21)
<b>davon Kompetenz KG-Versammlung</b>	<b>CHF 0.00</b>

### Revisionsbericht vom 24.04.2021 (Auszug):

Prüfungsurteil:

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31. Dezember 2020 abgeschlossene Rechnungsjahr den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.

### **Berichterstattung aufgrund weiterer gesetzlicher Vorschriften:**

Wir bestätigen, dass wir die Anforderungen an die Befähigung gemäss Art. 123 GV erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbare Sachverhalte vorliegen.

Wir beantragen, die Jahresrechnung per 31. Dezember 2020 mit Aktiven und Passiven von CHF 1'899'520.33 und einem Ertragsüberschuss von CHF 93'595.30 zu genehmigen.

Im Revisionsbericht wird der KGV die Genehmigung der Jahresrechnung 2020 beantragt.

Die Finanzverwalterin gibt zu bedenken, dass der Steuerertrag in den nächsten Jahren sinken könnte. Da coronabedingt viele von Kurzarbeit oder Arbeitslosigkeit betroffen sind.

### **Genehmigung und Antrag an die Kirchgemeindeversammlung:**

Gemäss Art. 71 GV verabschiedet der Kirchgemeinderat die Jahresrechnung 2020 der Kirchgemeinde Aarwangen:

Erfolgsrechnung	Aufwand Gesamthaushalt	CHF	870'577.20
	Ertrag Gesamthaushalt	<u>CHF</u>	<u>964'172.50</u>
	<u>Aufwand-/Ertragsüberschuss</u>	<u>CHF</u>	<u>93'595.30</u>
Investitionsrechnung	Ausgaben	CHF	49'894.55
	Einnahmen	<u>CHF</u>	<u>0.00</u>
	<u>Nettoinvestitionen</u>	<u>CHF</u>	<u>49'894.55</u>

### Beratung:

Fragen werden keine gestellt.

### **Beschluss (einstimmig):**

Die Kirchgemeindeversammlung genehmigt die:

a) Erfolgsrechnung	Aufwand Gesamthaushalt	CHF	870'577.20
	Ertrag Gesamthaushalt	CHF	<u>964'172.50</u>
	Aufwand-/Ertragsüberschuss	CHF	<u>93'595.30</u>
b) Investitionsrechnung	Ausgaben	CHF	49'894.55
	Einnahmen	CHF	<u>0.00</u>
	Nettoinvestitionen	CHF	<u>49'894.55</u>
c)	Nimmt von den Nachkrediten von insgesamt CHF 109'956.90 Kenntnis.		

Der **Vorsitzende** verdankt Rolli Doris die Arbeit im Zusammenhang mit der Rechnung 2020.

#### 4. Kreditabrechnungen

##### Sachverhalt

Folgende Kreditanträge sind am 08.12.2019 von der Kirchgemeindeversammlung genehmigt worden:

Kredit Einbau Audioanlage:	CHF	40'000.00
Kredit Automation:	CHF	12'500.00

Die Arbeiten sind ausgeführt und die beiden Kreditabrechnungen sind erstellt. Beide Kredite sind unterschritten worden:

##### **Einbau Audioanlage:**

Kredit:	CHF	40'000.00
Ausgaben:	CHF	<u>38'147.95</u>

**Unterschreitung: CHF 1'852.05**

##### **Automation:**

Kredit:	CHF	12'500.00
Ausgaben:	CHF	<u>11'746.60</u>

**Unterschreitung: CHF 753.40**

Der Kirchgemeinderat hat beide Kreditabrechnungen an der Sitzung vom 25. März 2021 zu handen der Kirchgemeindeversammlung verabschiedet.

##### **Antrag:**

Der Kirchgemeinderat beantragt der Versammlung die beiden Kreditabrechnungen Einbau Audioanlage und Automation der Kirche Aarwangen, welche beide unterschritten wurden, zu genehmigen.

##### **Beratung:**

Fragen werden keine gestellt.

##### **Beschluss:**

Die Versammlung genehmigt einstimmig die Kreditabrechnungen

- Einbau Audioanlage mit Kosten von CHF 38'147.95
- Automation mit Kosten von CHF 11'746.60

in der Kirche Aarwangen, welche beide unterschritten wurden

#### 5. Ersatzwahl in den Kirchgemeinderat

##### Sachverhalt

Im Kirchgemeinderat sind nach wie vor zwei Sitze vakant.

Sarina Streit, Schwarzhäusern hat sich bereit erklärt im Kirchgemeinderat als Mitglied tätig zu sein.

Gemäss Art. 12 OgR wählt die Kirchgemeindeversammlung u.a. die Mitglieder des Kirchgemeinderates. Aus Aarwangen können 5 Mitglieder, aus Bannwil und Schwarzhäusern je 2 Personen in den KGR gewählt werden. Diese Vorgaben sind mit dem Wahlvorschlag von Sarina Streit eingehalten.

Der Kirchgemeinderat hat einstimmig beschlossen Sarina Streit als Mitglied in den Kirchgemeinderat der Versammlung vorzuschlagen.

**Streit Sarina** wird ersucht, sich kurz vorzustellen:

Ich wohne seit 10 Jahren mit meinem Mann und Sohn in Schwarzhäusern und seit Januar 2021 besitze ich das Schweizerbürgerrecht. Anfangs Mai 2021 habe ich eine neue Stelle in Liestal angefangen. Ich engagiere mich bei den Landfrauen Schwarzhäusern. In der Zeit, in der ich arbeitssuchend war, fand ich Hoffnung im Glauben und in Gott.

Die **Versammlung wird angefragt, ob dieser Vorschlag vermehrt** wird.

Nachdem dies ist nicht der Fall ist und nicht mehr Vorschläge vorliegen als Sitze zu besetzen sind, **wird die Vorgeschlagene aufgrund der Bestimmungen von Art. 56 OgR als gewählt erklärt**. Der weiterhin nicht vergebene Ratssitz bleibt vorläufig vakant.

### **Kenntnisnahme**

Von der Wahl von Frau Streit Sarina, Rufshausenstrasse 16, Schwarzhäusern wird Kenntnis genommen. Der Amtsantritt erfolgt per 01.07.2021.

**Sarina Streit** bedankt sich für das Vertrauen. Ihr wird unter Applaus ein Blumenstrauss übergeben.

## **6. Verschiedenes**

Die **Vorsitzende Grunder Renate** informiert über folgendes:

Es ist immer noch ein Sitz im Kirchgemeinderat vakant. Bei den Gesamterneuerungswahlen Ende 2022 müssen 5 amtierende Mitglieder wegen Amtszeitbeschränkung aufhören. Die Suche geht weiter. Interessierte können sich gerne bei ihr melden.

Eine Revision des OgR ist ein Thema, dass der jetzige KGR noch in Angriff nimmt. Die Aufhebung der Amtszeitbeschränkung ist keine Lösung und wird nicht angestrebt.

Die Kantonale Synode hat diese Woche in Bern stattgefunden. Ein grosses Thema ist die Generelle Überprüfung der Pfarrstellen und die neue Pfarrstellenzuordnung.

Der Vizepräsident übernimmt das Wort und gratuliert Renate Grunder zur Wahl in den Synodalarat. Sie ist mit 150 von 164 Stimmen gewählt worden. Renate Grunder ist die 1. Person die aus der Kirchgemeinde Aarwangen und wohl auch aus dem ganzen Oberaargau in dieses Amt gewählt wurde. Er wünscht ihr bei ihrer neuen Aufgabe viel Befriedigung und Kraft. Renate Grunder wird unter Applaus ein Blumenstrauss übergeben.

Es werden keine Wortbegehren mehr gemeldet und die Vorsitzende erklärt die Versammlung als geschlossen.

**Schluss der Versammlung:** 11:00 Uhr

Genehmigt im Sinne von Art. 64 Organisationsreglement am: 08.07.2021

Die Präsidentin:

Die Kirchgemeindeschreiberin:

Grunder Renate

Schneeberger Denise